

黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會
二零零四年七月二十日第五次會議
進展報告

黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會二零零四年五月十八日
第四次會議續議事項進展報告

(黃大仙區議會財政常務及經濟事務委員會文件第 48/2004 號)

黃大仙兒童合唱團及黃大仙區文娛協會已回信交代如何運用捐款及會費。

2. 委員備悉上述文件。

黃大仙區撲滅罪行委員會申請黃大仙區議會撥款推行社區參與計劃
(黃大仙區議會財政常務及經濟事務委員會文件第 65-68 及 88/2004 號)

3. 委員通過下列五份撥款申請，詳情如下：

<u>活動名稱</u>	<u>性質</u>	<u>數額</u>
(a) 街霸三人籃球賽 (文件第 65/2004 號)	非資助的計劃	10,000 元
(b) 打擊店舖盜竊宣傳活動 (文件第 66/2004 號)	資助的計劃	10,000 元
(c) 花車巡遊暨派發滅罪揮春 (文件第 67/2004 號)	同上	33,000 元
(d) 電子燈箱滅罪宣傳活動 (文件第 68/2004 號)	同上	36,000 元
(e) 「防止店舖盜竊」宣傳活動 (文件第 88/2004 號) (席上提交)	同上	16,000 元
合共：		105,000 元

活動(a)由康樂及文化事務署及黃大仙民政事務處負責推行；活動(b)-(d)由黃大仙警民關係組負責推行；以及活動(e)由樂富商會負責推行。獲通過的撥款將由預留給黃大仙區撲滅罪行委員會的撥款中扣除。經扣除後，黃大仙區撲滅罪行委員會尚有未動用的撥款 62,000 元。

黃大仙區文娛協會申請黃大仙區議會撥款推行社區參與計劃
(黃大仙區議會財政常務及經濟事務委員會文件第 53-54 及 87/2004 號)

4. 委員通過下列三份撥款申請，詳情如下：

<u>活動名稱</u>	<u>性質</u>	<u>數額</u>
(a) 「展現才能 挑戰自我」 才藝比賽 (文件第 53/2004 號)	資助的計劃	41,000 元
(b) Band Band 勁響黃大仙 (文件第 54/2004 號)	同上	43,000 元
(c) 「中國廣東潮州民間音樂 戲曲」大滙演 (文件第 87/2004 號) (席上提交)	同上	49,000 元
合共：		133,000 元

上述三項活動均由黃大仙區文娛協會負責推行。獲通過的款額將由預留給黃大仙區文娛協會的撥款中扣除。經扣除後，黃大仙區文娛協會尚有未動用的撥款 92,000 元。

黃大仙區康樂體育會申請黃大仙區議會撥款推行社區參與計劃
(黃大仙區議會財政常務及經濟事務委員會文件第 55-64/2004 號)

5. 委員通過下列十份撥款申請，詳情如下：

<u>活動名稱</u>	<u>性質</u>	<u>數額</u>
(a) 壁球進階班 (文件第 55/2004 號)	資助的計劃	703 元

(b) 乒乓球進階班 (文件第 56/2004 號)	同上	703 元
(c) 青少年網球進階班 (文件第 57/2004 號)	同上	703 元
(d) 壁球進階班 (文件第 58/2004 號)	同上	703 元
(e) 羽毛球進階班(十月至十一月) (文件第 59/2004 號)	同上	703 元
(f) 羽毛球進階班(十一月至十二月) (文件第 60/2004 號)	同上	703 元
(g) 殘疾人士康樂旅行 (文件第 61/2004 號)	同上	1,152 元
(h) 黃大仙區田徑比賽 (文件第 62/2004 號)	同上	28,876 元
(i) 黃大仙區籃球比賽 (文件第 63/2004 號)	同上	8,114 元
(j) 黃大仙區分齡網球比賽 (文件第 64/2004 號)	同上	19,988 元
合共：		62,348 元

上述十項活動均由黃大仙區康樂體育會負責推行。獲通過的款額將由預留給黃大仙區康樂體育會的撥款中扣除。經扣除後，黃大仙區康樂體育會尚有未動用的撥款 106,705 元。

黃大仙兒童合唱團申請黃大仙區議會撥款推行社區參與計劃
(黃大仙區議會財政常務及經濟事務委員會文件第 69-71/2004 號)

6. 委員通過下列三份撥款申請，詳情如下：

<u>活動名稱</u>	<u>性質</u>	<u>數額</u>
(a) 手鍾鈴訓練小組 (文件第 69/2004 號)	資助的計劃	6,000 元
(b) 兒童及青少年音樂訓練 (文件第 70/2004 號)	同上	106,000 元
(c) 黃大仙兒童合唱團週年音樂會 (文件第 71/2004 號)	同上	25,000 元
合共：		137,000 元

上述三項活動均由黃大仙兒童合唱團負責推行。獲通過的撥款將由預留給黃大仙兒童合唱團的撥款中扣除。經扣除後，黃大仙兒童合唱團的預留撥款將全數批出。

黃大仙區青少年暑期活動統籌委員會申請黃大仙區議會撥款推行社區參與計劃

(黃大仙區議會財政常務及經濟事務委員會文件第 72/2004 號)

7. 委員通過下列撥款申請，詳情如下：

<u>活動名稱</u>	<u>性質</u>	<u>數額</u>
黃大仙區青少年暑期活動閉幕典禮 暨傑出義工嘉許聯歡會 (文件第 72/2004 號)(修訂本)	資助的計劃	48,000 元

上述活動由四個非政府機構義工負責推行。獲通過的款額將由預留給黃大仙區青少年暑期活動統籌委員會的撥款中扣除。經扣除後，黃大仙區青少年暑期活動統籌委員會的預留撥款已全數批出。

黃大仙西分區委員會申請黃大仙區議會撥款推行社區參與計劃

(黃大仙區議會財政常務及經濟事務委員會文件第 52/2004 號)

8. 委員通過下列撥款申請，詳情如下：

<u>活動名稱</u>	<u>性質</u>	<u>數額</u>
秋季旅行 (文件第 52/2004 號)	資助的計劃	31,610 元

上述活動由黃大仙西分區委員會轄下康樂活動小組負責推行。獲通過的款額將由預留給黃大仙西分區委員會的撥款中扣除。經扣除後，黃大仙西分區委員會尚有未動用的撥款 122,390 元。

竹園分區委員會申請黃大仙區議會撥款推行社區參與計劃
(黃大仙區議會財政常務及經濟事務委員會文件第 84/2004 號)

9. 委員通過下列撥款申請，詳情如下：

<u>活動名稱</u>	<u>性質</u>	<u>數額</u>
慶祝國慶暨竹園分區委員會就職典禮 (文件第 84/2004 號) (席上提交)	資助的計劃	52,000 元

上述活動由竹園分區委員會負責推行。獲通過的款額將由預留給竹園分區委員會的撥款中扣除。經扣除後，竹園分區委員會尚有未動用的撥款 63,000 元。

財政常務及經濟事務委員會轄下活動工作小組提出的黃大仙區議會撥款申請
(黃大仙區議會財政常務及經濟事務委員會文件第 73-82 及 86/2004 號)

10. 委員通過下列十一份撥款申請，詳情如下：

<u>活動名稱</u>	<u>性質</u>	<u>數額</u>
(a) 印製黃大仙區議會農曆新年賀卡 (文件第 73/2004 號)	非資助的計劃	10,000 元
(b) 印製揮春、利是封、記事簿及福字月曆 (文件第 74/2004 號)	同上	40,000 元

(c) 製作黃大仙區議會宣傳品／紀念品 (文件第 75/2004 號)	同上	13,000 元
(d) 印製黃大仙區議會年終報告 (文件第 76/2004 號)	同上	44,000 元
(e) 印製黃大仙區議會工作簡報小冊子（一月至六月） (文件第 77/2004 號)	同上	9,000 元
(f) 印製黃大仙區議會工作簡報小冊子（七月至十二月） (文件第 78/2004 號)	同上	9,000 元
(g) 在黃大仙星報刊登黃大仙區議會年終報告 (文件第 79/2004 號)	同上	20,000 元
(h) 黃大仙區議會工作巡迴展覽暨問答遊戲 (文件第 80/2004 號)	同上	11,000 元
(i) 2004-2005 年黃大仙區議會銘謝狀頒贈典禮 (文件第 81/2004 號)	同上	44,000 元
(j) 黃大仙區燈飾布置—慶祝聖誕節及新年 (文件第 82/2004 號)	同上	400,000 元
(k) 黃大仙區慶祝中華人民共和國五十五周年國慶活動—茶聚 (文件第 86/2004 號)	同上	100,000 元
合共：		700,000 元

上述活動由黃大仙民政事務處負責推行。獲通過的撥款將由預留給：

- (i) 區議會的宣傳及推廣活動中扣除〔第(a)-(i)項〕；
- (ii) 2004/2005 年度特別活動—聖誕賀年燈飾的撥款中扣除〔第(j)項〕；以及

- (iii) 2004-2005 年度特別活動—黃大仙區慶祝國慶活動的撥款中扣除〔第(k)項〕。

黃大仙區防火委員會活動工作小組提出的黃大仙區議會撥款申請
(黃大仙區議會財政常務及經濟事務委員會文件第 83/2004 號)

11. 委員通過下列的撥款申請，詳情如下：

<u>活動名稱</u>	<u>性質</u>	<u>數額</u>
黃大仙區防火委員會 2004 至 2005 年 非資助的計劃 度活動 (文件第 83/2004 號)		165,000 元

上述活動由黃大仙民政事務處負責推行。獲通過的款額將由預留給 2004-2005 年度特別活動—推廣地區防火活動中扣除。經扣除後，推廣地區防火活動的預留撥款已全數批出。

2004-2005 年度地方團體申請黃大仙區議會撥款推行社區參與計劃
(黃大仙區議會財政常務及經濟事務委員會文件第 50/2004 號)

12. 委員審批了 95 份地方團體的撥款申請，並通過其中的 92 份申請，通過的撥款總金額為 1,529,527.50 元。由於預留給其他地方團體的活動資助撥款為 1,430,000 元，故委員同意不敷之數（99,527.50 元）由預留給「特區成立七周年慶祝活動」（54,295 元）的剩餘撥款中支付，而尚欠之數（45,232.5 元）則由預計日後活動的剩餘撥款支付。此外，委員同意不接納兩宗遲交的撥款申請。

13. 秘書處已發信通知地區團體申請的結果，並要求有關的團體邀請財務會委員出席參觀其活動。秘書處已編定有關的委員當值時間表，並已一併寄予有關的地區團體及各委員。

2004-2005 年度頒贈黃大仙區議會銘謝狀的指引及程序
(黃大仙區議會財政常務及經濟事務委員會文件第 49/2004 號)

14. 委員備悉上述文件。

15. 秘書處已於七月二十一日發信邀請議員、增選委員及各政府部門在八月二十一日前作出提名。

財政常務及經濟事務委員會成員的改變

(黃大仙區議會財政常務及經濟事務委員會文件第 51/2004 號)

16. 委員備悉上述文件。

黃大仙區議會轄下財政常務及經濟事務委員會已定用途款項及支出報告
(截至二零零四年七月五日)

(黃大仙區議會財政常務及經濟事務委員會文件第 84/2004 號)

17. 委員備悉上述文件。

黃大仙區議會撥款的已定用途款項及支出報告 (截至二零零四年七月五日)

(黃大仙區議會財政常務及經濟事務委員會文件第 85/2004 號)

18. 委員備悉上述文件。

黃大仙區議會秘書處
二零零四年七月

檔案編號：WTSDC 13/20/5/4